









01100116 NIVALIS

(GB) PROTECTIVE GLOVES

Description: Five fingers protective gloves, dipped in PVC. Size 10, 30 cm length. Meets the requirements of Regulation 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003

Use: Gloves are designed for hand protection against chemical and mechanical risks in dry and wet conditions, especially chemical industry, warehouses, agriculture, transport, food industry etc.

Features and marking:

			
read the user instruction	Identification of the manufacturer	EC conformity marking	conformity mark for Ukraine
			
mechanical hazards	chemical and biological hazards	EC conformity marking	conformity mark for Russia

4121 - EN388:2003 protection levels:

Abrasion resistance:: 4 **01100116 NIVALIS** - glove type
Cut resistance: 1 size
Tear resistance: 2 production date (month/year)
Puncture resistance: 1 **EN388:03, EN374:03** - standard and year of issue

EN374-3:2003 protection levels against permeation JKL: sodium hydroxide 40% - class 6 (no less than 480 minutes), n-heptane – class 2 (no less than 30 minutes), sulphuric acid 96% - class 3 (no less than 60 minutes),

EN 374-2:2003 - Penetration resistance class 3 - AQL = 0.65.

Maintenance and usage of safety gloves: Protect gloves against radiant heat, do not expose to organic solvents and their vapours, lubricants, fats, mineral oils and water. Remove rough dirt with a brush and water and let gloves dry freely at room temperature after use. Gloves cannot be machine washed or dry cleaned.

Warning: Gloves must not be used if there is a risk of them being caught by moving machine parts. Protection features are only applied on palm section of glove. Always use correct glove size and examine gloves condition before every use. Never use worn, hardened or in any other way damaged gloves. Gloves use may cause some skin irritation and allergic reaction to people with very sensitive skin, in such case do not use gloves any further. The degrees of protection do not reflect the actual duration of protection in the workplace due to other factors affecting the functional characteristics, such as temperature, wear, degradation, etc.

Transport and storability: Gloves are to be transported in original packaging or in a plastic cover, it is necessary to store them in dry, cool conditions and away from direct sunlight. Storage limit is 3 years from the date of manufacture in suitable conditions.

EC type certificate have been issued by a notified body No. 0120 SGS United Kingdom Ltd. 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, United Kingdom. The declaration of conformity is available on the www.cerva.com from 21.4.2019.

Manufacturer: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic.

AL DOREZA MBROJTESE

Përshkrimi: Doreza mbrojtese zhytur në PVC, sipas 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003. Madhësia 10, 30 cm gjatësi.

Përdorimi: Doreza janë të dizenuara për mbrojtjen e dorës kundër rreziqeve kimike dhe mekanike në kushte të thata dhe të lagështa, vëceshanishtë në industrinë kimike, magazinë, agrikulturë, transport, industria ushqimore, etj

Karakteristikat dhe shenjat:

			
Lexoni Udhëzimet E përdorimit	Identifikimi i prodhuesit	Shenja e konformitetit të CE	Shenja e konformitetit të Ukrainë
			
Ikona rreziqeve mekanike	Rreziqe kimike dhe biologjike	Shenja e konformitetit të Rusi	Shenja e konformitetit të Rusi

4121 - EN388:2003 Niveli I mbrojtjes:
Konsumim:: 4 **01100116 NIVALIS** - tipi I dorezave
Përje: 1 Masa
Grijë: 2 data e prodhimit (muaj/viti)
Shipm: 1 **EN388:03, EN374:03** - Standarti dhe viti i leshimit

EN 374-3:2003 niveli I mbrojtjes kundër depërimit JKL: hidroksid sodiumi 40% - Klasë 6 (jo më pak se 480 minuta), n-heptan - klasa 2 (jo më pak se 30 minuta), acid sulfurik 96% - Klasë 3 (jo më pak se 60 minuta)

EN 374-2:2003 - rezistenca penetrimit klasi 3 - AQL = 0.65.

Mirembajtja dhe përdorimi i dorezës: Mbrori dorezat nga nxehtësia. Pas përdorimit pastrojnë me ujë nga papasterite dhe lëreni të thaten në temperaturë dhoms. Dorezat nuk mund të lahen me lavatrice ose pastrim kimik

Kujdesja: Dorezat nuk duhet të përdoren nëse ekuizhmë në rrezik nga pjesët levizëse të makinerve. Karakteristikata e mbrojtjes janë aplikuar vetëm në pjesën e pellembes së dorezës. Përdorni gjithmonë masën e saktë dhe kontrolloni gjendjen e dorezës para çdo përdorimi. Mos përdorni kurrë dorezat të grisura, ngurtësuar ose të dëmtuara në ndonjë mënyrë tjetër. Përdorimi i dorezave mund të shkaktojë acarim të lëkurës dhe reaksion alergjik tek njerëzit me lëkurë shumë të ndjeshme, në rast të tilla të mos i përdorni më tej dorezat. Shkalla e mbrojtjes nuk reflekton nivelin e vërtetë të mbrojtjes në vendin e punës për shkak të faktorëve të tjerë që ndikojnë karakteristikat funksionale, të tilla si temperatura, veshja, degradimi, etj.

Transporti dhe magazinimi: Dorezat duhet të transportohen në paketim original ose në një mbulesë plastike, duhet të ruhen në vende të thata, kushte të ftohta dhe larg nga rezezt e diellit. Jete gjatësi në raft është 3 vjet nga data e prodhimit, kur ruhen në kushte të përshatshme.

Certifikat për CE është lëshuar nga organi i autorizuar Nr. 0120 SGS United Kingdom Ltd. 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, United Kingdom. Deklarata e konformitetit është e publikuar në www.cerva.com pas datës 21 prill 2019.

Prodhuesi: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Čeke

AZ QORUYUCU ƏLCƏKLƏR

Təsvir: 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003 standartlarına uyğun hərəkət PVC dalıdırma qoruyucu əlcək. 30 sm uzunluqda, 10 ölçüləri mövcuddur.

İstifadə: Əlcəklər əlların quru və nam şarəitdə, xüsusən kimya sənayesində, anbarlarda, kənd təsərrüfatı, neftliyyat, qaz sənayesi və s. sahələrində kimiyavi və mexaniki riskləre qarşı qorunması üçün nəzərdə tutulub.

Xüsusiyyətlər və nişanları:

			
istifadəçi təlimatlarını oxuyun	istehsalçı eyniləşdirilməsi	Alı uylunluq nişanı	Ukrayna uylunluq nişanı
			
mexaniki təhlükələr	kimiyavi və bioloji təhlükələr	Rusiya uylunluq nişanı	Rusiya uylunluq nişanı

4121 - EN388:2003 qoruma səviyyələri:
Stürünməyə davamlılıq: 4 **01100116 NIVALIS** - əlcək növü
Kəsilməyə davamlılıq: 1 ölçü
Cinilməyə davamlılıq: 2 istehsal tarixi (ay/vil)
Dalımlıya davamlılıq: 1 **EN388:03, EN374:03** - standart və nəqr otunduğu il

EN 374-3:2003 keçilicli əleyhinə qoruma səviyyələri JKL: hidroksid natrium 40% - sınıf 6(480 daqiqədən az olmayaraq), n-heptan – sınıf 2 (30 daqiqədən az olmayaraq), sulfat turşusu 96% - sınıf 3 (60 daqiqədən az olmayaraq)

EN 374-2:2003 - Keçiliciliyə davamlılıq sınıf 3, Maqbul keyfiyyət səviyyəsi AQL=0.65.

Təhlükəsizlik əlcəklərinin istifadəsi və saxlanması: Əlcəkləri radiasiya isitləndirən qoruyucu isitlədikdən sonra kırıcı su ilə yuyun və əlcəklər otaq temperaturunda öz-özünə qurudun. Əlcəklər maşın və ya kimiyavi təmizləmə vasitəsilə yuyula bilmez.

EN 420, EN 388

EN 374



Xəbərdarlıq: Hərəkətdə olan maşın hissələrinə illişmək risk mövcud olduqda, əlcəklərin istifadə edilməməlidir. Müdafiə funksiyaları yalnız əlcək xurma bəlməsində təbiiq edilir. Hər zaman düzgün ölçülüy əlcəklərin istifadə edən və istifadədən əvvəl əlcəklərin vəziyyətini yoxlayın. Hec vaxt kəlməmiş, bərkimiy və ya başqa zədəsi olan əlcəklərin istifadə etməyin. Əlcəklər dəriyə çox həssas olan insanlarda dərinin qurudulmasına və altıq reaksiyaya səbəb ola bilər, bəzi hallarda daha əlcəklərin istifadə etməyin. Temperatur, kəhəlmə, deqradasiya kimi funksional xüsusiyyətlərə təsir göstərən digər amillər səhəbindən qoruma dərəcələri il yərinde faktiki qoruma müddətini əks etdirir.

Daşınma və saxlanmasıya yaraqlılıq: Əlcəklər orijinal baqlamalarında və ya plastik qabda daşınmalıdır, onları quru, sənə şarəitdə, günəş şualarından uzaq saxlamaq lazımdır. Müvafiq şərəitdə saxlanılma istehsal tarixindən etibarən 3 ildir.

Alı tipn təsdiqi sertifikatı 0120 sayılı səlahiyyətli orqan - SGS United Kingdom Ltd. 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, United Kingdom tərəfindən verilib. Uylunluq bəyannaməsini 21 ədal 2019-cı il tarixindən etibarən www.cerva.com internet saytından əldə bilərsiniz.









İstehsalçı: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Çexiya

BG ПРЕДПАЗНИ РЪКВАВИЦИ

Описание: Предпазни ръкавици потопени в PVC в съответствие със стандарти 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003. Достъпни в размери 10 и дължина 30 см.

Употреба: Ръкавиците са предпазно средство против химически и механични рискове в суха и влажна среда, основно в химическата индустрия, складова дейност, селскостопанска дейност, транспорт, хранителната индустрия и т.н.

Особености и маркировка:

			
прочетете инструкциите	идентификация на производителя	ЕС маркировка за съответствие	знак за съответствие за Украйна
			
защита от механични рискове и биологични рискове	защита от химически и биологични рискове	знак за съответствие съответствие за Русия	знак за съответствие съответствие за Русия

4121 - EN388:2003 нива на защита:
Устойчивост на протъркване: 4 **01100116 NIVALIS** -тип ръкавици
Устойчивост на прорязване: 1 размер
Устойчивост на прорязване: 2 дата на производство (месец/година)
Устойчивост на пробождане: 2

EN374-3:2003 нива на защита от проникване на химикали JKL: натриева основа 40% - клас 6 (не по-малко от 480 минути), n-хептан – class 2(не по-малко от 30 минути), сярна киселина 96% - class 3 (не по-малко от 60 минути)

EN 374-2:2003 - Устойчивост на проникване на химикали клас 3 - AQL = 0.65.

EN388:03, EN374:03 – стандарт и година на приемане

Поддръжка и употреба на предпазните ръкавици: Ръкавиците да се държат далеч от източници на топлина, да не се излагат на органични разтворители и техните изпарения, смазки, мазнини, минерални масла и вода. Отстранете грубите замърсявания с мека четка и оставете ръкавиците да изсъхнат на стайна температура след употреба. Ръкавиците да не се перат или подлагат на химическо чистене.

Внимание: Ръкавиците да не се използват при риск да се закънат за движещи се машини и техните части. Защитни функции се прилагат само върху дланите раздал на ръкавица. Предпазните свойства важат само за областта на дланта .

Да се използва винаги подходящ размер, състоянието на ръкавиците да се проверява преди всяка употреба. Да не се използват износени, втвърдени или други начин повредни ръкавици. Ръкавиците могат да предизвикат раздразнения и обриви при хора с чувствителна кожа, при такива случаи ръкавиците да не се използват повече. Данните за химическата устойчивост са въз основа на лабораторни тестове и неотразяват непременно действителната продължителност на работното място.

Превоз и съхранение: Ръкавиците да се превозват само в оригиналната си опаковка или найлонска калфа, да се съхраняват в суха, хладна среда, далеч от пряка слънчева светлина. Срок на годност 3 години от датата на производство при подходящи условия.

EC сертификат за съответствие е издаден от Упълномощено Лице No. 0120 SGS United Kingdom Ltd. 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, United Kingdom. Заявлението за съответствие след 21.4.2019 се намира на www.cerva.com.









Производител: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Чехия

CZ OCHRANNÉ RUKAVICE

Popis: Pětidítrné ochranné rukavice vyrobené z měkčeného PVC. Jsou dodávány ve velikosti 10 v délce 30 cm, v souladu s 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003.

Použití: Manipulace s materiály za sucha i za vlhka. Ochrana před chemickými riziky za mechanickými úrazy. Jsou určeny zejména pro chemický průmysl, strojírenský průmysl, sklady, zemědělství a pod.

Vlastnosti a značení:

			
pictogram informace	identifikace výrobce	značka shody	značka shody
			
pictogram informace	pictogram: chemická mechanická rizika a biologická rizika	značka shody	značka shody

4121 - EN388:2003 Stupeň ochrany proti oděru: 4 **01100116 NIVALIS** - typ rukavice

Stupeň ochrany proti profízníci čepeli: 1 velikost
Stupeň ochrany proti dalšímu trhání: 2 datum výroby (měsíc/rok)
Stupeň ochrany proti prochnutí: 1

EN 374-3:2003 Stupeň ochrany proti chemickým rizikům: JKL, stupeň 2 pro n-heptan (>30 minút), hydroxid sodný 40% - stupeň 6(>480 minút) a kyselinu sírovou 96% - stupeň 3 (> 60 minút)

EN 374-2:2003 - odolnost proti penetraci třída 3 - AQL = 0.65

EN388:03, EN374:03 - číslo normy a rok vydání

Návod na užívání a použití ochranných rukavic: Rukavice chráně před slávyvým teplem. Nesmí být vystaveny organickým rozpouštědlům a jejich parám. Po použití hrubé nečistoty odstraněte kartáčem a opláchněte vodu a rukavice nechte volně rozprostřené při pokojové teplotě. Rukavice nelze práť ani chemicky čistit.

Upozornění: Rukavice se nesmí používat, pokud existuje riziko jejich zachycení pohyblivými částmi strojů. Ochranné vlastnosti se vztahují pouze na dlaňovou část rukavice. Používejte vždy rukavice správné velikosti a před každým použitím zkontrolujte jejich stav. Nikdy nepoužívejte profoděné, zvrždě nebo jinak poškozené rukavice. U citlivých osob není vyloučeno podráždění pokožky – v takovém případě rukavice také nepoužívejte. Stupně ochrany nevyjadřují skutečnou dobu ochrany na pracovišti v důsledku jiných faktorů majících vliv na užité vlastnosti, jako teplota, opotřebování, degradace atd.

Převrava a skladování: Rukavice přepravujte v původním balení nebo v plastovém pytli. Rukavice je nutné skladovat v suchém a chladém prostředí, mimo dosah přímého slunečního světla. Při vhodných podmínkách skladování je doba skladovatelnosti 3 roky od data výroby.

Certifikát typu byl vydaný notifikovanou osobou č. 0120 SGS United Kingdom Ltd. 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, Velká Británie. Prohlášení o shodě je po 21.4.2019 vveřejněné na www.cerva.com.

Ybvoce: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč

DE FÜNFINGER-SICHERHEITSHANDSCHUH

Beschreibung: Schutzhandschuhe getaucht in PVC mit 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003. Erhältlich in den Größe 10, in 30 cm Länge.

Benutzen: Handschuhe sind für den Handschutz gegen chemische und mechanische Risiken in trockenen und nassen Bedingungen, insbesondere der chemischen Industrie, Lager, Landwirtschaft, Verkehr, Lebensmittelindustrie usw. konzipiert

Merkmale und Markierung:

			
lesen Sie Benutzeranweisung	Identifikation des Herstellers	EG-Konformitäts	Konformitäts Ukraine
			
mechanische Gefahren ikon	chemischer und biologischer Gefahren	Konformitäts Russland	Konformitäts Russland

4121 - EN388:2003 Schutzstufen:
Abrieb Stufe: 4 **01100116 NIVALIS** - Handschutyp
Schneittfestigkeit: 1 Größe
Reißfestigkeit: 2 Herstellungsdatum (Monat / Jahr)
Dauerhaftigkeit: 1 **EN388:03, EN374:03** - Standard und Jahr der Ausgabe

EN 374-3:2003 Schutzstufen JKL: Natronlauge 40% - Klasse 6 (nicht weniger als 480 Minuten), n-Heptan - Klasse 2 (nicht weniger als 30 Minuten), Schwefelsäure 96% - Klasse 3 (nicht weniger als 60 Minuten)

EN 374-2:2003 - Penetration Widerstandsklasse 3 - AQL = 0.65.

Instandhaltung und Verwendung von Schutzhandschuhen: Schützen Handschuhe gegen Strahlungswärme. Nach Gebrauch waschen den Schmutz mit Wasser und lassen Sie Handschuhe frei trocken bei Raumtemperatur. Handschuhe nicht in der Waschmaschine gewaschen werden oder chemisch gereinigt werden.
Achtung: Handschuhe dürfen nicht verwendet werden, wenn die Gefahr besteht, dass diese von beweglichen Maschinenteilen verlangen. Schutzfunktionen sind nur auf Palm Abschnitt des Handschuh angewendet. Verwenden Sie immer richtige Handschuhgröße zu untersuchen und Handschuhe Zustand vor jedem Einsatz. Verwenden Sie niemals getragen, gehärtet oder in anderer Weise beschädigt Handschuhe. Handschuhe verwenden kann einige Hautreizungen und allergische Reaktion auf Menschen mit sehr empfindlicher Haut verursachen, in einem solchen Fall keine Handschuhe nicht mehr länger nutzen. Der Grad des Schutzes ist nicht die tatsächliche Schutzdauer am Arbeitsplatz aufgrund anderen Faktoren, die die funktionellen Eigenschaften beeinflussen, wie beispielsweise Temperatur, Verschleiß, Abbau usw.

Transport und Lagerfähigkeit: Handschuhe sind in der Originalverpackung oder in einer Kunststoffabdeckung transportiert werden, es ist notwendig, sie in trockenen, kühlen Bedingungen und vor direkter Sonneneinstrahlung lagern. Speichergrenze beträgt 3 Jahre ab dem Zeitpunkt der Herstellung in geeigneten Bedingungen.

Dies Zertifikat wurde von der autorisierten Person Nr 0120 SGS United Kingdom Ltd. 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, United Kingdom herausgegeben. Die Konformitätserklärung ist nach dem 21.4.2019 auf www.cerva.com veröffentlicht.

Hersteller: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tschechische Republik

DK BESKYTTELSESHANDSKER

Beskrivelse: Beskyttelseshandsker dyppet i PVC i henhold til 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003. Fås i størrelse 10, 30 cm længde.

Brug: Handskerne er designet til at beskytte hænderne mod kemikalier og mekaniske risici i tørre og våde arbejdsmiljøer, specielt i den kemiske industri, ved lagerarbejde, landbrug, transport, i arbejdsindustrien etc.

Egenskaber og mærkning:

			
Læs bruger-vejledningen	Identifikation af producent	EU overensstemmelse marking	overensstemmelse marking Ukraine
			
Mekaniske risici	kemiske og biologiske risici	overensstemmelse marking Rusland	overensstemmelse marking Rusland

4121 - EN388:2003 beskyttelsesniveauer:
Slidstyrke: 4 **01100116 NIVALIS** - handsketype
Gennemskærning 1 størrelse
Eturvring 2 produktion (måned/år)
Stikmodstand 1 **EN388:03**

fh 01100116

LT APSAUGINĖS PIRŠTINĖS

Aprašymas:
Apsauginės pirštinės, artimųjų PVC pagalt 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003.
Dyžiai: 10, ilgis 30 cm.

Naudojimas:
Pirštinės skirtos rankų apsaugai nuo cheminių ir mechaninių pavojų sausoje ir šlapiosje aplinkoje, ypatingai chemijos pramonėje, sandėliuose, žemės ūkyje, logistikos, maisto pramonėje ir pan.

Savybės ir žymėjimas:

			
Perskaitkykite naujojuo instrukcija	Gaminiojo identifikacija	EC atitikties identifikavimas	atikities identifikavimas Ukraina

			
Mechaninio povetiko pavojai	Cheminiai ir biologiniai pavojai	EC atitikties identifikavimas Rusija	atikities identifikavimas Rusija

4121 - EN 388:2003 apsaugos lygiai:
Atsparumas įbrėžimui: 4 **01100116 NIVALIS** - pirštinių tipas
Atsparumas pjūvimui: 1 dydis
Atsparumas plyšimui: 2 pagaminimo data (mėnuo/metai)
Atsparumas pradūrimui: 1 **EN388:03, EN374:03** – standartas ir leidimo metai

EN 374-3:2003 JKL apsauga nuo prasiskverbimo: 40% sodos hidroksoidas 6 klasė (netrumpiau nei 480 min.), n-heptanas – 2 klasė (netrumpiau nei 30 min.), 96% sieros rūgštis - 3 klasė (netrumpiau nei 60 min.)

EN 374-2:2003 - Atsparumas skvarbai 3 klasė, AQL = 0.65.

EN 511:2006 – apsauga nuo konvencinio šalčio: 1; apsauga nuo kontakto su šalčiu: 1; apsauga nuo pralaidumo vandeniui: 1.

Pirštinų priežiūra ir naudojimas:
Saugoti pirštinės nuo karščio. Panaudojus išplaukite nešvarumus vandeniui ir leiskite laisvai išdžiūti kambario temperatūroje. Negalima plauti skalbimo mašinoje ar valyti sauso valymo būdu.

Išėjimas:
Pirštinės draudžiama naudoti esant rizikai, jog jas įtrauks judančios įrengimų dalys. Apsaugos funkcijos yra taikoma tik palmių skyriuje pirštinėje.Dėvėkite tik tinkamo dydžio pirštinės ir prieš kiekvieną naudojimą vertinkite pirštinę būdo. Draudžiama naudoti dėvėtas, sukietėjusias ar kitu būdu pažeistas pirštinės. Pirštinės gali sukelti odos sudirgimą ar alerginę reakciją žmonėms, turintiems labai jautrią odą; tokiu atveju daugiau nebedėvėkite pirštinų. Duomenys apie atsparios cheminės medžiagos prasiveržimo laiką pagristi laboratoriniais tyrimais ir jie nebūtinai atspindi faktinę trukmę darbo vietose.

Transportavimas ir sandėliavimas:
Pirštinės būtina transportuoti originalioje pakeltyje ar plastikiniame įpakavime, laikyti jas sausoje, vėsioje aplinkoje, saugant nuo tiesioginio saulės spindulių. Tinkamos sąlygoje sandėliuoti galimas 3 metai nuo pagaminimo datos.

EC sertifikatas išduotas notifikuotos įstaigos Nr. 0120 SGS United Kingdom Ltd., 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, Jungtinė Karalystė. Atitikties deklaracija nuo 2019-04-21 paskelbta svetainėje www.cerva.com.


Gamintojas: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Čekija

LV AIZSARGCIEMĀ

Apraksts:
Pirkstaini no miksta PVC. Pieejami izmēri: 10, saskaņā ar 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003 garums 30 cm.

Nozīme:
Aizsargcimdi pret ķīmiskiem un mehāniskiem riskiem saskaņā ar EN388, EN374, standartiem. Tie ir domāti darbiem ar ķīmiskām vielām, rūpniecībā un mājāsniecībā. Tie pasargā arī no bioloģiskiem riskiem. Tās nedrīkst izmantot mērniešās darbam un darbiem ar karstiem (temperatūra augstāka par 50°) priekšmetiem. Pirkstainus nedrīkst mazgāt ar ķīmiskī tīrī.

Ipašības un marķējums:

			
lasīt lietošanas lietošanas	razotāja identifikācija	EC atbilstības zīme	atbilstības zīme Ukraina

			
mehānisko risku piktogramma	Ķīmisko un bioloģisko risku piktogramma	atbilstības zīme Krievija	atbilstības zīme Krievija

4121 - EN388:2003 aizsardzības līmeņi:
Nobrāzumu izturība: 4 **01100116 NIVALIS** - cimdā tips
Izturība pret iegriezumiem: 1 izmērs
Izturība pret plīsumiem: 2 ražošanas datums (mēnesis/gads)
Izturība pret caurduršanu: 1 **EN388:03, EN374:03** – standartas un izdošanas gads

EN 374-3:2003 aizsardzības līmeņi pret JKL cauraidību:
nātrija hidroksids 40% - klasē 6 (ne mazāk kā 480 minūtes), n-heptāna – klasē 2 (ne mazāk kā 30 minūtes), sērskābe 96% - klasē 3 (ne mazāk kā 60 minūtes)

EN 374-2:2003 - iekļūšanas pretestība klasa 3 - AQL = 0.65.

Glabāšanas un lietošanas instrukcija.
Nepaūktai cimdus tieša karstuma ietekmei. Pēc lietošanas nomazgājiet cimdus ar ūdeni un ļaujiet tiem izžūt istabas temperatūrā. Nepaūktai cimdus vēlasmāšīnā, ķīmiskī tīrīt.

Bridīgāms:
Neizmantojiet cimdus gadījumā, ja pastāv mījedarbības risks ar iekārtu kustīgām detaļām. Aizsardzības funkcijas tiek piemēroti tikai palmi sadaļā cimdā. Vēlreiz izmantotie paraizi izņemti un pirmās kārtas lietošanas pārbaudiet cimdū stāvokli. Nekad neizmantojiet bojātus, sacietējušus vai kādā citā veidā bojātus cimdus. Cimdū valkāšana var izraisīt ādas kairinājumu un alerģiskas reakcijas cilvēkiem ar ļoti jutīgu ādu. Šādā gadījumā pārtrauciet šo cimdū valkāšanu. Dati par ķīmisko izturību pret caurumu ražošanas laikā gaitā tiek pamatoti uz laboratorijas testiem, un tie nav noteikti neatspoguļo aktuālo ilgumu darba vietā.





Transportēšana un glabāšana:
Cimdi transportējami oriģinālajā iepakojumā vai plastmasas maisiņā. Glabāt sausa, vēsā vietā, prom no tiešas saules gaismas. Glabāšanas termiņš atbilstošos apstākļos ir 3 gadi no ražošanas datuma.





Izdots EC tipa sertifikāts, ko izdevusi pilnrabatā iestāde Nr. 0120 SGS United Kingdom Ltd. 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, United Kingdom. Atbilstības paziņojums pēc 21.4.2019 publicēts šādā adresē: www.cerva.com.

Ražotājs: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic

NL WERKHANDSCHOENEN

omschrijving:
Handschoenen gemaakt van PVC. Voorzien van antislip, lengte 30 cm. Verkrijgbaar in maat 10 volgens 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003.
Gebruik:
Handschoenen die ontworpen zijn voor bescherming van de handen tegen mechanische en chemische risico's in vochtige of droge omstandigheden zoals chemische industrie, landbouw, logistiek, transport etc.
Eigenschappen en markering:

			
gebruiksaanwijzing	leverancier	Europese regelgeving	Europese regelgeving Oekraïne

			
mechanische risico's	chemicaliën en micro-organismen	Europese regelgeving Rusland	Europese regelgeving Rusland

4121 - EN388:2003 beschermingsniveaus:
Schuurbestendigheid: 4 **01100116 NIVALIS** - article nummer
Slijpbestendigheid: 1 maat
Schuurbestendigheid: 2 productie datum (maand/jaar)
Perforatie: 1 **EN388:03, EN374:03** standaard and jaartal

EN 374-3:2003 beschermingsniveau tegen permeatie JKL: sodium hydroxide 40% - klasse 6 (>480 minuten), n-heptane - klasse 2 (> 30 minuten), sulphuric acid 96% - klasse 3 (>60 minuten)

EN 374-2:2003 - Penetratie weerstandsklasse 3 - AQL = 0.65

Certyfikat typu był wydany przez Jednostkę Notyfikowaną nr 0120, SGS United Kingdom Ltd., 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, Wielka Brytania. Deklaracja zgodności jest dostępna na www.cerva.com od dnia 21.4.2019.

Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic.

Importer w Polsce: Cerva Polska Sp. z o.o., ul. Polna 148, 87-100 Toruń, Polska

EN 420, EN 388 EN 374

EN 374

Reinigen en onderhoud:
Bescherm handschoenen tegen stralingswarmte, niet blootstellen aan organische oplosmiddelen en dampen, smeermiddelen, vetten, minerale oliën en veten. Verwijder grof vuil met een borstel en laat handschoenen drogen bij kamertemperatuur na gebruik. Handschoenen kunnen niet worden gewassen of chemisch worden gereinigd.

Waarschuwing:
Handschoenen mogen niet worden gedragen als er een risico bestaat op verstingeling met bewegende onderdelen van machines. Gebruik altijd de juiste maat. Testen zijn uitgevoerd op de palm van de hand. Zowel nieuwe als reeds gebruikte handschoenen dienen grondig geïnspecteerd te worden op mogelijke beschadigingen voor gebruik. Gebruik van handschoenen kan een hidriritatie of allergische reactie veroorzaken bij mensen met een gevoelige huid. Indien er tijdens of na het dragen van de handschoenen een allergische reactie ontstaat, raadpleeg dan direct een arts.

Transport en opslag:
Handschoenen moeten worden vervoerd in de originele verpakking of plastic zak. Opslaan in een koele, donkere en droge ruimte buiten het bereik van direct zonlicht. Indien juist opgeslagen zullen deze handschoenen maximaal 2 jaar hun fysieke eigenschappen behouden vanaf de fabricagedatum. De gebruiksduur kan niet aangegeven worden en is afhankelijk van de toepassing en verantwoordelijkheid/nis van de gebruiker. Deze dient zich te vergewissen van de geschiktheid van de handschoen voor het beoogde gebruik.





CE type certificaat werd uitgegeven door erkende keuringsinstantie No 0120 SGS United Kingdom Ltd. 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, United Kingdom. De conformiteitsverklaring is beschikbaar op www.cerva.com vanaf 21.4.2019.
Leverancier: CERVA GROUP a.s., Prologis Park Prague - Airport, Hala DC2, Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tsjechië





NO VERNEHANSKER

Beskrivelse:
Vernehansker dypet i PVC, i samsvar med 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003. Fås i størrelse 10, 30 cm lengde.

Bruk:
Hanskene er laget for å beskytte hendene mot kjemiske og mekaniske farer i tørre og våte omgivelser, spesielt i kjemisk industri, lagerhus, jordbruk, transport, matindustri osv.

Egenskaper og merking:

			
Les bruksanvisningen	Identifikasjon av produsent	EC-samsvar marking	Ukraina-samsvar marking

			
mekaniske risiko	kjemiske og biologiske farer	Russland-samsvar marking	Russland-samsvar marking

4121 - EN388:2003 beskyttelsesnivåer:
Slitstesebestandighet: 4 **01100116 NIVALIS** - hansketype
Skjærefasthet: 2 størrelse
Rivestyrke: 2 produksjonsdato (måned/år)
Stikkstyrke: 1 **EN388:03, EN374:03** - standard og utgivelsesår

EN 374-3:2003 beskyttelse mot gjennomtrengning JKL: natriumhydroksid 40 % - klasse 6 (ikke mindre enn 480 minutter), n-heptane – klasse 2 (ikke mindre enn 30 minutter), svovelsyre 96 % - klasse 3 (ikke mindre enn 60 minutter)

EN 374-2:2003 - Penetrasjonsstyrke klasse 3 - AQL = 0.65.

Vedlikehold og bruk av vernehansker:
Beskytt hanskene mot varmestråling. Etter bruk vaskes skitt av med vann og hanskene tørkes fritt ved romtemperatur. Hanskene kan ikke vaskes i maskin og ikke renses.

Advarsel:
Hanskene må ikke benyttes dersom det er fare for at de kan bli hekket opp i bevegelige maskindeler. Beskyttelse funksjoner brukes bare på palme delen av hansken. Bruk alltid hansker i riktig størrelse og sjekk hanskenes tilstand før hver gangs bruk. Bruk aldri slitte, stive eller på annen måte skadede hansker. Bruk av hansker kan forårsake noe hudirritasjon og allergiske reaksjoner hos mennesker med svært sensitiv hud. Hvis dette er tilfelle, ikke bruk hanskene videre. Beskyttelsesgraden gjenspeiler ikke den faktiske varigheten av beskyttelsen på arbeidsplassen fordi funksjonsegenskapene påvirkes av andre faktorer som temperatur, sitatse, nedbrytning osv.

Transport og oppbevaring:
Hansker elsker å bli trukket i sin originalinnpakning eller i et plastdeksel. De må oppbevares tørt og kjølig og skjermet mot direkte sollys. Hyllevevetid er 3 år fra produksjonsdato under egneede forhold.

EC-typeidentifikert er utstedt av et teknisk kontrollorgan Nr. 0120 SGS United Kingdom Ltd. 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, Storbritannia. Samsvarserklæringen er etter den 21.4.2019 lagt ut på nettstedet www.cerva.com.





Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tsjeckia

PL REKAWICE OCHRONNE

Opis:
Rekawice ochronne z plecioma palcami wyprodukowane ze zmiękczonego PCV. Produkowane w długości 30 cm i rozmiarze 10 zgodnie z normą 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003.

Przeznaczenie:
Przenoszenie i manipulacja przedmiotami w środowisku suchym i wilgotnym. Ochrona przed czynnikami chemicznymi i mechanicznymi.
Przeznaczone do pracy w przemyśle chemicznym, maszynowym, w magazynach, w rolnictwie, itp.

Właściwości i oznaczenie:

			
piktogram informacja	identyfikacja producenta	oznaczenie instrukcjiunile zgodności	oznaczenie zgodności Ukraina

piktogram piktogram: ryzyko mechaniczne i biologiczne

Stoپیeh ochrony przed przelaniem: 1 **01100116 NIVALIS** - nazwa rekawic
Stoپیeh ochrony przed przecieciem: 1 rozmiar
Stoپیeh ochrony przed rozdarcieim: 2 data produkcji (miesiac/rok)
Stoپیeh ochrony przed przekuciem: 1

EN 374-3:2003 Stoپیeh ochrony przed ryzykiem chemicznym: JKL n-heptanu 2 stoپیeh (>30 minut), wodorotlenku sodu 40% 6 stoپیeh(>480 minut) i kwasu siarkowego 96% 3 stoپیeh(>60 minut)
EN 374-2:2003 - Klasa 3 odporności na przenikanie, AQL = 0.65
EN 388:03, EN 374:03 - numer normy i rok jej wydania.

Instrukcja konserwacji i użycia rekawic ochronnych:
Rekawice należy chronić przed ciepłym promieniowaniem. Nie mogą być wykorzystywane do rozpuszczalników organicznych i ich par. Po pracy należy oczyścić rekawice z zanieczyszczeń za pomocą szczołki, opłukać wodą i zostawić do wyschnięcia w temperaturze pokojowej. Rekawice nie można prać ani czyścić chemicznie.

Uwaga:
Rekawice nie mogą być używane, o ile istnieje ryzyko uchwycenia ich przez ruchome części maszyn i urządzeń. Właściwości ochronne rekawic dotyczą jedynie ich wewnętrznej części. Należy zawsze używać rekawic w odpowiednim rozmiarze i przed każdym ich zastosowaniem sprawdzić, w jakim są stanie. Nigdy nie wolno używać podartych, przetartych, stwardniałych lub w jakikolwiek inny sposób uszkodzonych rekawic. U osób wrażliwych nie jest wykluczone podrażnienie skóry - w takim przypadku należy zaprzestać używania danych rekawic. Dane dotyczące czasu odporności na przebicia chemiczne są oparte na testach laboratoryjnych i z tego powodu mają tyko charakter doradczy, gdyż nie koniecznie odzwierciedlają faktyczny czas oddziaływania czynników na stanowisku pracy.

Transport i magazynowanie:
Rekawice należy przewozić w oryginalnym opakowaniu lub w plastikowym worku. Rekawice należy przechowywać w suchym i chłodnym pomieszczeniu, poza zasięgiem światła słonecznego. Przy odpowiednich warunkach magazynowania rekawice można przechowywać przez co najmniej 3 lata od daty produkcji.

Certyfikat typu był wydany przez Jednostkę Notyfikowaną nr 0120, SGS United Kingdom Ltd., 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, Wielka Brytania. Deklaracja zgodności jest dostępna na www.cerva.com od dnia 21.4.2019.

Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic.





Importer w Polsce: Cerva Polska Sp. z o.o., ul. Polna 148, 87-100 Toruń, Polska

PT LUVAS DE PROTEÇÃO

Descrição:
Luvas embebedo em PVC em conformidade com as normas 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003. Disponível em tamanho 10, 30 cm de comprimento.

Utilização:
As luvas são concebidas para a proteção das mãos contra os riscos mecânicos e químicos em condições secas e húmidas, especialmente na indústria química, armazéns, agricultura, transportes, indústria alimentar, etc.

Características e marcação:

			
Leia a instruções do utilizador	identificação do fabricante	conformidade CE	conformidade Ucrânia

pictograma pictograma: riscos mecânicos e biológica
4121 - EN388:2003 níveis de proteção:
Resistência ao abrasão: 4 **01100116 NIVALIS** - tipo de luvas
Resistência ao corte: 1 tamanho
Resistência ao rasgo: 2 data de produção (mês/ano)
Resistência a perfurações: 1 **PT388:03, PT374:03** - padrão e ano de emissão

EN 374-3:2003 níveis de proteção contra permeação JKL: hidróxido de sódio 40% - classe 6(não menos de 480 minutos), n-heptano - classe 2(não menos de 30 minutos), ácido sulfúrico 96% - classe 3 (não menos do que 60 minutos),

EN 374-2:2003 - resistência à penetração de classe 3 - AQL = 0.65.

Manutenção e uso de luvas de segurança:
Luvas de proteção contra a radiação de calor. Após o uso lave a sujidade com água e deixe as luvas secar livremente à temperatura ambiente. As luvas não podem ser lavados à máquina ou limpas a seco.

Aviso:
As luvas não deve ser utilizado se houver um risco de serem capturados por peças em movimento da máquina. Os recursos de proteção são aplicados somente palma da luva. Use sempre o tamanho correto das luvas e examine o estado da luvas antes de cada utilização. Nunca use luvas usadas, endurecidas ou de qualquer outra forma luvas danificadas. O uso de luvas pode causar irritações na pele e reação alérgica a pessoas com pele muito sensível, nesse caso não use mais luvas. Os graus de proteção não refletem a duração efetiva da proteção no local de trabalho devido a outros fatores que afetam as características funcionais, como a temperatura, o desgaste, a degradação, etc.

Transporte e conservabilidade:
As luvas devem ser transportadas na embalagem original ou numa capa de plástico, é necessário guardá-las em condições secas e frescas e longe da luz solar direta. O limite de armazenamento é de 3 anos a contar da data de fabrico em condições adequadas.
O Certificado de tipo CE foi emitido por um organismo notificado n.º 0120 SGS Reino Unido Ltd. 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, Reino Unido. A declaração de conformidade estará disponível em www.cerva.com depois de 21.4.2019.





Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, República Checa





RO INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Descriere:
Manusi cusute imersate in PVC – lungimea 30 cm, marimea: 10. Conform normelor 89/686/EEC, EN 388:2003, EN 374-1:2003, EN 374-2:2003, EN 374-3:2003.

Utilizare:
Recomandat in special in medii umede si uscate;protectie impotriva riscurilor chimice si a pericolelor mecanice.Sunt destinate in primul rand pentru industria chimica ,inginerie mecanica,depozite,agricultura,etc.

Caracteristici si marcate:

			
Cititi instructiunile	identificarea producator	marcajul CE	marcajul Ucraina

			
pictogramă protecție mecanică	pictogramă: riscurilor chimice riscurilor biologice	marcajul Rusia	marcajul Rusia

Resistența la abraziune: 4 **01100116 NIVALIS** - cod articol
Resistența la tăiere cu lama: 1 marimea
Resistența la rupere: 2 (luna/an)Janul de fabricatie
Resistența la perforare: 1 **EN388:03, EN374:03** -numarul standardelor

EN 374-3:2003 Rezistența impotriva riscurilor chimice:JKL n-heptan pentru nivel 1 (>=30 minute), hidroxid de sodiu 40% pentru nivel 6(>=480 minute), acid sulfuric 96% pentru nivel 3(>=60 minute)

EN 374-2:2003 -Clasa de rezistență la penetrare 3 - AQL = 0.65

Modul de utilizare si intretinere a manusilor de protecție: